

Fürstentum
Liechtenstein



Amtliche Kundmachungen

Versteigerungsedikt

09 KODIV.2002.248 - ON 179

Das Fürstliche Landgericht in Vaduz hat in der Konkursache über das Vermögen der Konkursmasse Die Wache Wach- und Schliess-AG, 9490 Vaduz über Antrag des Masseverwalters Mag. Antonius Falkner, Rechtsanwalt, Meierhofstrasse 5, 9490 Vaduz, **beschlossen:**

- Die gerichtliche Veräusserung der Liegenschaft der Konkursitin an der Schaanerstrasse 29, 9490 Vaduz, Parzelle Nr. 1718, Grundbuchplan Nr. 25, wird auf **Donnerstag, 14.10.2004, 15.00 Uhr, Parterre, Saal 1**, beim Fürstlichen Landgericht in Vaduz anberaumt. Das Mindestgebot ist mit CHF 1 533 000.- festgesetzt; Schätzwert: CHF 3 066 017; Vadium: CHF 306 600.-
- Das Vadium in der Höhe von 10% des Schätzwertes der zur Versteigerung gelangenden Liegenschaft ist in Bargeld, in liechtensteinischen Wertpapieren oder in Form einer Garantie einer liechtensteinischen Bank zu entrichten.
- Das Versteigerungsedikt kann am **Donnerstag, 07.10.2004, 10.00 Uhr bis 12.00 Uhr** im Beisein des Masseverwalters besichtigt werden.
- Die übrigen Versteigerungsbedingungen sind an der Gerichtstafel des Fürstlichen Landgerichtes angeschlagen.

Vaduz, 22. September 2004

Fürstliches Landgericht

2126 280

Bekanntmachung

1R NZ.2004.99 - ON 3

Vor dem Fürstlichen Landgericht in FL-9490 Vaduz wird das Verfahren zur Kraftlos-erklärung des nachstehenden Namenssparheftes eingeleitet:

Namenssparheft Nr. R11 1504, lautend auf Klaus F. Obermeyer, 115 AABC Aspen, Colorado 81611, ausgestellt am 05.07.1973.

Der Inhaber wird aufgefordert, binnen drei Monaten, gerechnet vom Tage der ersten Bekanntmachung an, das Namenssparheft vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird.

Vaduz, 20. September 2004

Fürstliches Landgericht

2124 280

SWISSHAUS
Zur Haus' ich mit!

CHF 296 400.-
Adresshaus inkl. Keller

www.swisshaus.ch
Info 0800 800 897

Ich wünsche mehr Hausideen.

Frau Herr

Vorname

Name

Strasse

PLZ/Ort

Telefon

Grundstück vorhanden? ja nein

SWISSHAUS, St. Jakob-Str. 21, 9004 St. Gallen
Fax 0800 800 895

Filialen in St. Gallen, Bern, Lenzburg, Hochdorf

TESTSIEGER.

TESTSIEGER. TESTSIEGER. TESTSIEGER. TESTSIEGER.



Der neue Nissan X-TRAIL:

- Dieselpower 2.2 dCi, 136 PS und 314 Nm
- Kraftvoller 2.5-Liter-Benzinmotor, 165 PS
- Nissan «All-Mode 4WD»
- Fahrer-, Beifahrer- und Seitenairbags
- ABS und EBD
- Neues Styling innen und aussen

Ab Fr. 30500.- netto*



SHIFT_expectations

Mauren	Kirchplatz-Garage AG, Kaplaneigasse	00423 370 17 17
Schaan	Garage Konrad AG, In der Egerta 13	00423 232 16 31

*X-TRAIL Comfort 2.0 i 16V, 140 PS, 5-türig. Abgebildetes Modell: X-TRAIL Elegance 2.5 i 16V, 165 PS, 5-türig, Fr. 43 900.-. Treibstoff-Normverbrauch l/100 km: 25 l 165 PS/22 dCi 136 PS gesamt 9.4/7.2. CO₂-Emissionen g/km: 226/190. Energieeffizienz-Kategorie E/C. Testsieger: Auto-Information Nr. 1580, 5. März 2004

NEU!
Samstag offen!

ELROWA

Radio · TV · Multimedia · Anstalt
FL-9494 Schaan - Gapetschstrasse 50
Tel. +423 - 235 09 90 Fax 235 09 91
www.elrowa.li - elrowa@elrowa.li

Ab sofort

Samstag geöffnet

von 9.00 - 16.00 Uhr

Montag geschlossen

Service Montag bis Samstag durchgehend erreichbar!

GEMEINDE GAMPRIN

gamprinbendern

Amtliche Kundmachung

Die FL-Regierung hat in ihrer Sitzung vom 21. September 2004 (RA 2004/2386-3031/3032) die Zonenänderung des Zonenplanes Gamprin im Bereich Salums gemäss der Planaufgabe vom Juli/August 2004 wie auch die damit zusammenhängende Gemeindebauordnungsänderung bezüglich des Art. 13 Abs. 1 (Freihaltezone) genehmigt. Gemäss Art. 3, Abs. 4 des Baugesetzes tritt diese Zonenplanänderung und die Bauordnungsänderung vier Wochen nach der hiermit erfolgten amtlichen Kundmachung in Kraft.

Gamprin, 27. September 2004

Gemeindevorsteherung Gamprin
Donath Oehri, Gemeindevorsteher

VOLKS BLATT | **GLÄUBIGERAUF RUF E**

<p>Adit Investments Establishment, Schaan</p> <p>Laut Beschluss der Inhaberin der Gründerrechte vom 12. August 2004 ist die Firma Adit Investments Establishment in Liquidation getreten.</p> <p>Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich beim Liquidator anzumelden.</p> <p>Schaan, 24. September 2004</p> <p>Der Liquidator</p>	<p>Sinpro Anstalt, Vaduz</p> <p>Durch Beschluss des Inhabers der Gründerrechte vom 23. September 2004 tritt das Unternehmen in Liquidation.</p> <p>Allfällige Gläubiger werden hierdurch aufgefordert, ihre Ansprüche sofort beim Liquidator anzumelden.</p> <p>Der Liquidator</p>	<p>Die Firma</p> <p>Terso Establishment, Vaduz</p> <p>ist mit Beschluss vom 22. September 2004 in Liquidation getreten.</p> <p>Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche beim Liquidator anzumelden.</p> <p>Der Liquidator</p>	<p>Trade and Credit Establishment, Vaduz</p> <p>Gemäss Protokoll vom 16. September 2004 ist unsere Firma in Liquidation getreten.</p> <p>Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich anzumelden.</p> <p>Der Liquidator</p>	<p>Der Inhaber der Gründerrechte der</p> <p>Camba Anstalt, Vaduz</p> <p>hat am 9. September 2004 die Auflösung und Liquidation der Anstalt mit sofortiger Wirkung beschlossen.</p> <p>Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich anzumelden.</p> <p>Die Liquidatoren</p>
<p>Die Inhaberin der Firma</p> <p>Etablissement Nigra, Mauren</p> <p>hat am 21. September 2004 die Auflösung und Liquidation der Anstalt mit sofortiger Wirkung beschlossen.</p> <p>Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche beim Liquidator unverzüglich anzumelden.</p> <p>Der Liquidator</p>	<p>Fondation Essope, Vaduz</p> <p>Laut Beschluss des Stiftungsrates vom 3. September 2004 ist die Stiftung in Liquidation getreten.</p> <p>Allfällige Gläubiger werden ersucht, ihre Ansprüche unverzüglich anzumelden.</p> <p>Vaduz, 20. September 2004</p> <p>Der Liquidator</p>	<p>Die Firma</p> <p>Kordell Establishment, Vaduz</p> <p>ist mit Beschluss vom 20. September 2004 in Liquidation getreten.</p> <p>Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche beim Liquidator anzumelden.</p> <p>Der Liquidator</p>	<p>Die Firma</p> <p>Railway Technology and Service Corporation, Balzers</p> <p>ist am 15. September 2004 in Liquidation getreten.</p> <p>Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche beim Liquidator anzumelden.</p> <p>Der Liquidator</p>	<p>Oromin Trust reg., Vaduz</p> <p>Durch Beschluss des Inhabers der Treugeberrechte vom 24. September 2004 tritt die Gesellschaft in Liquidation.</p> <p>Allfällige Gläubiger werden hierdurch aufgefordert, ihre Ansprüche sofort beim Liquidator anzumelden.</p> <p>Der Liquidator</p>